

Ladyfest Berlin 2007
The Future of Feminism
1 - 6 August 2007

*Vom 1. bis zum 6. August 2007 findet zum 5. Mal das
Ladyfest in Berlin statt. Mach mit!*
**From the 1st to the 6th of August we celebrate the 5th
Ladyfest in Berlin. Get involved!**

Treffen jeden Dienstag um 20:00 Uhr im Größenwahn/K9.
Meetings every Tuesdays at 8 pm at Größenwahn/K9.
Kinzigstrasse 9, Hinterhaus / Backhouse
U5 Samariterstrasse

You're welcome to participate if you support Ladyfest!

Ladyfest is a non-profit volunteer run DIY festival of music, art, performance and workshops organised and orchestrated by feminist activists, artists and musicians of various genders. It helps to showcase the skills and talents of a diverse group of groundbreaking feminist people working in the arts, community building and activism. It is a PARTICIPATORY festival, a community festival.

We take on the idea of the first ladyfests of "empowering the presence of women in the arts" and we try to take it further, outside the binary gender system; towards the "future of feminism".

We are going to have lots of lovely workshops, movie screenings, concerts, parties, vokues, a picnic and a sleep-over.
Swarm by!

Schlafplätze / Sleepingplaces

LADYFEST SUCHT SCHLAFPLÄTZE

LADYFEST IS LOOKING FOR SLEEPINGPLACES

Ladyfest sucht Leute, die für KünstlerInnen und BesucherInnen im Zeitraum zwischen MI, 01.08.2007 und MO, 06.08.2007 Schlafplätze anbieten können.
Auch Angebote für einzelne Nächte sind willkommen.

Folgende Angaben bitte in einer Email senden an:

sleepingplace@ladyfest.net

- Ansprechpartner(in) (Email, Telefon)
- Zeitraum
- Anzahl der Schlafplätze
- Isomatte/Schlafsack erforderlich
- Adresse
- Was sonst zu beachten ist

Ladyfest is looking for people that can accomodate artists and visitors between Wednesday, August 1st and Monday, August 6th.
Offers for single nights are also welcome.

Please write an email including the following details to:

sleepingplace@ladyfest.net

- contact person (email, phone)
- which nights
- number of sleepingplaces
- sleeping mat/bag needed
- address
- anything else that has to be considered

Homebase

@ FU Studiobühne Ritterstrasse - Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz

**feel home during the ladyfest
you want to chill and exchange? come to the homebase!**

At the homebase you can meet other ladyfest friends, get information, watch exhibitions, have a drink or a cake and just BE.

Hier kannst Du andere Ladyfest-Freunde treffen, Dich informieren, Ausstellungen bewundern, was trinken, Kuchen essen und einfach entspannen.

**it will be open from thursday to saturday from 2 p.m. !
geöffnet von Donnerstag bis Samstag jeweils ab 14 Uhr!**

@ studiobuehne ritterstrasse
Ritterstr. 12-14
10969 Berlin - Kreuzberg
U1 Prinzenstr. or U8 Moritzplatz
eingang hinterhof links.
entrance back yard to the left.

Mittwoch, 1. August / Wednesday, August 1st

Ladyfest Auftakt-Panel / Panel Discussion

'The future of feminism'

some activists from different contexts will share their insights and experiences: feminist girls work, G8-resistance, journalism, feminist art, transdykemarch...

everyone should give short statements about

- who are you and what do you do (can be on work, can also be on life experience)
- what is feminism for you (yesterday - today)?
- what do you observe (and how do you see that)?
- which critiques do you have?
- what would you suggest for the future?

we want to have a short exchange/discussion with the activists on the podium, but then soon open the discussion for everyone.

Eine illustre kleine Runde aus Praktiker_innen aus unterschiedlichen Kontexten (Mädchenarbeit, G8-Widerstand, Transdykemarch, Ladyfest international...) beleuchtet das Thema aus unterschiedlichen Perspektiven.

Es wird also ein kleines Praktiker_innen "Podium" geben (5-6 Ladies) und jede sollte ein kurzes Statement abgeben, wer sie ist und was sie macht. Das kann sich auf das aktuelle Arbeitsfeld beziehen, aber auch auf die eigene Lebensgeschichte, je nachdem wo sich jede Person verorten möchte.

Daran anknüpfend gehts um Einschätzungen: was ist Feminismus für Dich (gestern - heute), was beobachtest Du, wo gibts Kritik, was wäre gut...?

Nach einer Weile wollen wir die Diskussion dann öffnen, so dass alle sich beteiligen können. Diskussionsprachen sind deutsch und englisch, wobei wir die Übersetzung in die eine oder andere Sprache organisieren.

with DJ Bianka Kruk

<http://www.myspace.com/biancakruk>

There'll be vokü! / Mit Vokü!

20.00 Uhr / 8pm

FU Studiobühne Ritterstrasse

Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz

<http://www.studiobuehne-ritterstrasse.de>

Donnerstag, 2. August / Thursday, August 2nd

Workshops on Thursday

Samba Workshop

ca. 20 Teilnehmer_innen, about 20 participants für Frauen/Lesben/Transgender, for women/lesbians/transgender. auf deutsch & in english. Mit Action Samba Band Berlin, Teil von Rhythms of Resistance, einem transnationalen Netzwerk von Bands, die Samba und andere Rhythmen einsetzen, um auf der Straße für eine bessere Welt zu kämpfen. Mit unserer Musik unterstützen wir linke Demos und Aktionen. In diesem Workshop wollen wir natürlich Samba mit euch spielen! Nach einer kurzen theoretischen Einführung lernt ihr ein paar einfache Samba-Rhythmen.

We are the Action Samba Band Berlin, part of Rhythms of Resistance, a transnational network of bands, that use samba and other rhythms to fight on the street for a better world. We try to support progressive manifestations and actions with our music. In this workshop we want to play samba with you. After a short theoretical introduction you learn a few basic samba rhythms.

11.00 bis 14.00 Uhr / 11 to 2pm

FU Studiobühne Ritterstrasse
Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz

Schablone / Stencil Workshop

Learn how to make stencils in a fun environment for yourselves and for schwarzer kanal!

14.00 bis 16.00 Uhr / 2 to 4 pm

Schwarzer Kanal
Michaelkirchstr. 20, Kreuzberg, U Heinrich-Heine-Str. / Jannowitzbrücke

Creative Writing / Kreatives Schreiben

Der Fokus wird auf dem Experimentieren und Spielen mit Sprache liegen, es wird in kurzen, assoziativen Übungen geschrieben. "es geht darum, mit Sprache etwas zu zeigen, weniger darum, etwas zu erzählen". DER WORKSHOP WIRD ENTWEDER AUF ENGLISCH ODER AUF DEUTSCH STATTFINDEN! Das hängt vom Interesse der Teilnehmenden ab, deshalb bitte bei Ellen anmelden: ellni@gmx.de
Creative writing - the focus will be on experimenting and playing with language in short associative exercises. "It's about showing things with, instead of telling it". THE WORKSHOP WILL BE HELD EITHER IN ENGLISH OR IN GERMAN! This depends on the preference of the participants - so please contact Ellen to register: ellni@gmx.de

15.00 bis 17.00 Uhr / 3 to 5pm

FU Studiobühne Ritterstrasse
Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz

Sarah Sheil Launch

@ Le Petti Laboratoire - Grünbergerstr. 87, Friedrichshain, U/S Warschauer Str. -
22.30 Uhr / 10.30pm

Sarah Sheil is an Irish artist and member of the underground band Este (<http://www.myspace.com/estelocks>). 11 of her paintings will be shown in Le Petti Laboratoire on Grünbergerstr. 87 from the 28th of July until the end of August.

The launch will include music from The peasants (<http://www.myspace.com/peasantfolk>) and Ewa Gigon (<http://www.myspace.com/ewagigon>). The peasants are a couple of Irish musicians and artists living in Berlin at the moment and Ewa Gigon is a Polish musician living in Dublin.

Ladyfest Filmabend / Film Night

@ FU Studiobühne Ritterstrasse - Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz - 20.00 Uhr /
8pm

'The future of feminism'

- gemacht von Ladyfest-Organisatorinnen
- gefördert durch 'Culture Ireland'

- made by Ladyfest Organizers
- sponsored by 'Culture Ireland'



weitere Filme / other movies
all films will be in English or subtitled in English
with Dj Rosi

Freitag, 3. August / Friday, August 3rd

Workshops on Friday

Hip Hop Dance Workshop

With Marybeth Volker. english. german translation if required. Marybeth will talk about women & politics in hip hop play music and teach some simple choreography. Bring your willingness to dance and have fun, sneakers are the best shoes for dancing hip hop but bare feet will do too. Marybeth has taught hip hop as a volunteer teacher in a community school for two years, and is an American artist who recently relocated here to Berlin.

12.00 bis 14.00 Uhr / noon to 2pm

FU Studiobühne Ritterstrasse
Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz

Workshop on Recycling Clothes

mit Miriam

Selbst gemachte Recyclingmode für alle Ladies denen ihr Look nicht individuell genug sein kann. Gegen das Modediktat und für eine selbst bestimmte Schönheit. Ein Handtuch oder T-Shirt wird recycelt und es eröffnen sich viele neue Möglichkeiten. Von einem BH über ein Rock oder einfach eine Rundumerneuerung. Bring mit was Du hast: Altes/Hässliches/Ausrangiertes aus Stoff, ein Handtuch oder ein T-Shirt zum Gestalten, Nähzeug (Nadel, Faden, Stecknadeln...), Gummi- + Saumband, Klimbim (Knöpfe, Bänder, Perlen, Pailletten...), Stofffarbe + Pinsel und was dir sonst noch so einfällt. Ich bringe auch etwas Material mit für die eine oder andere Kurzenschlossene ohne Fundus. Tauschen und kombinieren erlaubt und gewünscht! Bei Fragen: miri@miriaktori.de

with Miriam

Self made Recyclingfashion for all Ladies, want to have „the“ individual look. Against the fashion-dictate and for a self-determined beauty. A towel or T-Shirt will be recyceld and new possibilities arise. From a bra to a skirt or just a complete renewing. Bring what you have: Something old/ugly/discarded, a towel or a shirt, sewing stuff, elastics + hem-band, pearls, textile-colour + paint brush and everything else you are thinking of. I have something with me for the one or other spontaneous lady. Exchanging and combining accepted and desired! For questions: miri@miriaktori.de

14.00 bis 18.00 Uhr / 2 to 6pm

FU Studiobühne Ritterstrasse
Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz

Workshop Grundlagen der Tontechnik / Basic Live Sound

(mit Alex, Tontechniker bei LF) English – Spanish and german translation if required.

Was ist ein Soundsystem, wie ist es aufgebaut und wie wird es auf einem Konzert oder Gig eingesetzt. Offen für alle, max. 10 Personen

Workshop on Sound technics: (with Alex, sound technician at LF)
What is a sound system, how to put it together and how to use it for a live concert or gig. Open for everybody, max. 10 people

16.00 bis 18.00 Uhr / 4 to 6pm

RAW-Tempel
Revaler Straße 99, Friedrichshain, U/S Warschauer Str.

Performance Evening on Friday

@ FU Studiobühne Ritterstrasse - Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz - 19.00 Uhr / 7pm

"Oh Beautiful: My Patriot Act" (an excerpt)

Rachel Brooker

<http://www.animadance.org>

In this work, choreographer/performer Rachel Brooker tackles the difficult question of what it means, in this particular moment, to be American.

You're supposed to stand behind a nation when it suffers a misfortune of this magnitude, but here the "misfortune" is so hard-wired into the American system, the American way of life, that you'd be standing behind the problem, taking off your hat in honour of the problem, remaining, for two minutes, silent about the problem while the problem lays a floral wreath at the fresh grave of the problem.
-Nathan Fuhr/Momus

Rachel Brooker has a BA in Dance and Biology from Swarthmore College. She directed the modern dance company Anima Dance in Durham, North Carolina, USA, from 2000-2006, when she relocated to Berlin. She currently dances with Cie. Felix Ruckert, teaches, and produces her own choreography.

"the making of..."

Ana Hoffner Ex-Pruvlovic

"The Making of..." beschäftigt sich mit der Frage welche gesellschaftlichen und politischen Prozesse an der wechselseitigen Konstruktion von Geschlecht/Körper/Technologie beteiligt sind. Unter Einbezug welcher bereits vorhandener sozialer Strukturen wird Technologie geformt? Wie wird Körperlichkeit durch Technologie hergestellt und umgekehrt? Welche Technologien zur Körperherstellung sind bereits in Verwendung ohne als solche sichtbar zu sein? In diesem Kontext spielt der Code eine entscheidende Rolle, da insbesondere in der kodierten Form Sprache die Macht besitzt, das zu erzeugen, was sie beschreibt. Der Code treibt die Sprechakttheorie auf die Spitze, er stellt die Höchstform des performativen Sprechaktes dar. Mehr noch als die technische Ausführbarkeit eines Programmiercodes ist

hierbei aber seine Wirkung auf soziale Systeme von Interesse.

Ana Hoffner Ex-Pruvlovic

2000 - 2002 Technische Mathematik, TU Wien; 2002 – 2007 Akademie der Bildenden Künste Wien, postconceptual art practices bei Marina Grzinic

2005 "diverging in reality", SKC galerija, Beograd

2006 "ich möchte eine deutsche sein", Akademie der Bildenden Künste; Malmoe Galerie, Wien "prologue 2, migratory and (trans)gendered bodies", ESC, Graz; "fuck you", Fluc, Wien "isztvana: debutt", kontekst galerija, Beograd; "quand les lesbiennes se font du cinema", feminist and lesbian film festival, Paris; "performance & practice", ig Bildende Kunst, Wien

2007 Rundgang, Akademie der Bildenden Künste, Wien

Mitarbeit bei "sic!" Forum für feministische Gartengarten, Wien Mitarbeit am Webportal arts & sciences Projektassistenz bei delta 3 im Bereich eGender Agenden (Delta 3 ist ein interuniversitäres Projekt zur Entwicklung und Umsetzung von e-Learning-/e-Teaching-Strategien an der Akademie der Bildenden Künste Wien, TU Wien und BOKU Wien).

"Haltungen" - feministische Lyrik - eine "bewegte" Text-Performance

Ellen Antonini

Ladyfest Open Stage

@ RAW-Tempel - Revaler Straße 99, Friedrichshain, U/S Warschauer Str. - 22.00 Uhr / 10pm

Wanna perform 2-3 songs or Dj? Get in touch!

- Norah Noizzze, Austria

<http://www.myspace.com/norahnoizzze>

- Gorgones, France

<http://www.myspace.com/gorgonespunkbiguine>

- Rebis, Berlin

all feminist häschen punk

<http://www.myspace.com/rebism>

- Party Weirido

<http://www.myspace.com/partyweirdomusic>

- Chart Your Cycle

<http://www.myspace.com/chartyourcycle>

- Holy Ghost Toast
- Performance: Die Helmut
DJ Ladyboy
DJ tiA
There'll be vokü! / Mit Vokü!

Samstag, 4. August / Saturday, August 4th

Workshops on Saturday

Clown Workshop

mit Pepe, alias die Helmut

Mit einer spielerischen Leichtigkeit durch's Leben gehen. Clowneske Bewegungsabläufe, Grundlagen der Clownerie und Mime bei lockerer Atmosphäre. Lockere Kleidung mitbringen, wer will auch Accessoires.

Offen für alle, max. 13 Pers

with Pepe, alias die Helmut

Basics of clownery and mime in a relaxed atmosphere. Bring comfortable clothes and if you want accessories. Open for everybody, max. 13 people

11.00 bis 14.00 Uhr / 11 to 2pm

FU Studiobühne Ritterstrasse
Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz

Workshop on Body Image and Self Expression

with Sachi 'Scratch' Nehra - Visual artist, workshop leader, art project coordinator and activist and Jin Haritaworn - Intellectual, educator, trainee sex therapist, and poet. How can we turn back the lens and celebrate, have fun, be different and confident of our beautiful selves? In this workshop, we will look at our own and other bodies with love, respect and appreciation. What to bring: Pics and images of people you like/admire/look up to/want to be like (to share); digital cameras and laptop cables (if you have any); props (glad rags, makeup, facial hair, hats, wigs, clothes, costumes)... or just your gorgeous selves! Let's explore, play and experiment!

13.00 bis 15.30 Uhr / 1 to 3.30pm

FU Studiobühne Ritterstrasse
Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz

Pimp Your Bike Workshop

mit dem d.i.y.-Fahrradkollektiv

Fahrradbegeistert aber abgenervt von Fahrradladen-Checkertum? Lust drauf, selber Reparieren zu lernen? In diesem Workshop kannst du grundlegende Sachen wie Platten flicken, Bremse einstellen, Züge austauschen, aber auch weitergehende Skills wie Nabe einstellen, zentrieren, Kurbel abziehen, Ritzel austauschen, uvm. lernen. Und nebenbei gibts Käffchen und Kuchen (alles vegan), im Bike-Mixer selbstgemachte Smoothies und unsere Zine-Collection zum Entspannen. Werkzeuge sind vorhanden, gebrauchte Fahrradteile ebenso. Neue und größere Teile solltest du im Voraus besorgen (zB in der Radspannerei in der Admiralstr.) und mitbringen, ebenso wie dein zu reparierendes Rad.

!!Außerdem Super Special Action Time: Pimp your Bike for Dyketransmarch! Bringt Dekomaterialien mit macht eure Räder fertig für den am 11.8. stattfindenden Dyketransmarch! Wir wollen total viele Dykes*on*Bikes sehen!!

für frauenlesbentrans*, Materialspende willkommen

with d.i.y.-Fahrradkollektiv

DIY Bike Workshop for all of you who are pissed by mainstream bikeshop machoism! Learn the basics like fixing a puncture, new cables, adjusting brakes, but also advanced skills like wheel truing, hub adjustment, exchanging cogs, etc. For relaxation there's coffee, cake (all vegan), homemade smoothies from our bike blender and our zine collection.

Tools and used parts are available, if you wanna install new parts to your bike please get them in advance and bring them along with your bike-to-be-fixed.

*!!And: Super Special Action Time: Pimp your Bike for Dyketransmarch!! Bring along decoration materials to get your bikes ready for DykeTransMarch2007 on August 11! We wanna see lots and lots of Dykes*on*Bikes!!!*

for womenlesbiantrans, donations for materials are wellcome*

12.00 bis 16.00 Uhr / noon to 4 pm

Schwarzer Kanal

Michaelkirchstr. 20, Kreuzberg, U Heinrich-Heine-Str. / Jannowitzbrücke

Performance Evening on Saturday

@ FU Studiobühne Ritterstrasse - Ritterstr. 12-14, Kreuzberg, U Moritzplatz - 19.00 Uhr / 7pm

"to be looked at"

dancetheatreperformance

Heike Kuhlmann

In dieser Performance schaue ich auf und unter die Haut. Die Haut ist unsere äußerste Schicht, durch sie kommunizieren wir uns mit der Welt und sie schützt uns. Es geht mir unter die Haut, sagen wir. Was liegt dort verborgen? Was davon zeigen wir? Was ist dort gespeichert oder versteckt? Vor wem? Und warum? Wohin führt uns das? Durch unsere Haut werden wir auch klassifiziert, eingeteilt, beurteilt. Wenn ich an meine

Erfahrungen beim Reisen denke, war ich immer willkommen, wurde gut behandelt. Meine Haut ist weiß. Gleichzeitig erleben wir alle immer wieder, sei es persönlich bei Freunden oder durch die Zeitung, dass Menschen hier mit einer anderen Hautfarbe oft das Gegenteil erleben und das Grundrecht auf körperliche Unversehrtheit nicht mehr existiert. Die Frage, die mich beschäftigt, ist, wie diese persönlichen, aber schließlich auch kollektiven Erfahrungen in unsere Körper eingeschrieben sind. In Improvisationen bin ich auf die Suche gegangen, was davon in meinen Körper eingeschrieben ist und welche Bilder daraus entstehen. Gleichzeitig habe ich mich auf theoretischer Ebene mit der Herkunft dieser Klassifizierung und Kategorisierung durch die Hautfarbe beschäftigt, den daraus entstehenden unterschiedlichen Privilegien, und mit der Geschichte der Kolonialisierung und Sklaverei. Das Solo ist eine erste Zusammenstellung verschiedener Bilder und Gefühle, die dabei entstanden sind.

Heike Kuhlmann

studierte zeitgenössischen Tanz und 'afrikanischen Tanz' in Berlin, Zentralamerika und Kuba.

2001 begann sie bei Mestre Saulo Capoeira zu lernen. Nach ihrem Sportstudium absolvierte sie in England ihren MA in Choreographie/ Performance Studies, ebenso wie ihre Ausbildung der 'Integrativen Körperarbeit und Bewegungstherapie.

Sie beschäftigt sich mit den Schnittstellen von Körper, Tanz und Politik.

"triff die Monroe!"

ein Musikprogramm von und mit Fräulein Bernd (show in english)

Ladyfest Party und Konzert / Party and Concert

@ RAW-Tempel - Revaler Straße 99, Friedrichshain, U/S Warschauer Str. - 22.00 Uhr / 10pm

- Vile Vile Creatures, Manchester

<http://www.myspace.com/vilevilecreatures>

- Las Furias, Barcelona

<http://www.myspace.com/lasfuriass>

- Fake Tan, Leeds

<http://www.myspace.com/faketanrock>

Hosted by Lady Gaby

<http://www.myspace.com/ladygaby>

DJ Miniskirt

DJ Miss Cubop

DJ K*

Various infodesks - VOKÜ!

Sonntag, 5. August / Sunday, August 5th

Ladyfest Abschlusspicknick / Picnic

Bringt Euer Picknick mit!

Bring a dish of something yummy!

ab 12.00 Uhr / from 12 o'clock on

Mauerpark

nearby the Regenbogenspielplatz

bei Kulturpflanzen

Workshops on Sunday

Live Queer and Rebel Discussion

on the realities and reasons behind contemporary alternative queer lifestyle

given also by bioman. building international and Berlin wide networks of queer resistance + tour of schwarzer kanal and how it works as a living queer community.

18.00 Uhr / 6pm

Schwarzer Kanal

Michaelkirchstr. 20, Kreuzberg, U Heinrich-Heine-Str. / Jannowitzbrücke

Ladyfest Show

@ RAW-Tempel - Revaler Straße 99, Friedrichshain, U/S Warschauer Str. - 19.00 Uhr / 7pm

- Press Eject, Berlin

- Grace and Volupte Van Van, France

<http://www.myspace.com/gracevoluptevanvan>

- Queen Kong

<http://www.myspace.com/qk>

Poopsie Club DJ Team

Montag, 6. August / Monday, August 6th

Ladyfest Sex(y) Party

@ Ficken 3000 - Urbanstr. 70, Kreuzberg, U Hermannplatz - 21.00 Uhr / 9pm

Frauen 3000 goes Ladyfest!

Bar - Musik - Darkroom - Filme

Bar - Music - Darkroom - Movies

FrauenLesbenTrans/WomenLesbiansTrans

DJs: Ladyfest allstars

small entrance fee